



## Procedura di consultazione

---

### Dipartimento federale dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni

#### **Modifiche d'ordinanza conseguenti alla revisione della legge sul trasporto di viaggiatori (LTV) / revisione totale dell'ordinanza sulle indennità per il traffico regionale viaggiatori (OITRV)**

La riforma della legge sul trasporto di viaggiatori (riforma del TRV) mira a precisare le responsabilità e ad aumentare l'efficienza delle procedure nel traffico regionale viaggiatori (TRV). Per precisare le prescrizioni a livello di ordinanza, è prevista la revisione totale dell'ordinanza sulle indennità per il traffico regionale viaggiatori, che si intitolerà «ordinanza sulle indennità e la presentazione dei conti nel traffico regionale viaggiatori (OITRV)», mantenendo la stessa abbreviazione. Inoltre sono previsti adeguamenti dell'ordinanza sulle concessioni, sulla pianificazione e sul finanziamento dell'infrastruttura ferroviaria (OCPF) e dell'ordinanza sul trasporto di viaggiatori (OTV), come pure l'abrogazione dell'ordinanza del DATEC sulla contabilità delle imprese concessionarie (OCIC). A causa di nuovi rimandi o aggiornamenti vengono altresì adeguate altre ordinanze.

Inizio della consultazione: 16 agosto 2023

Termine della consultazione: 1° dicembre 2023

La documentazione inviata in consultazione così come ulteriori informazioni, ad esempio le persone di contatto, possono essere consultate all'indirizzo seguente:  
[https://fedlex.data.admin.ch/eli/dl/proj/2023/55/cons\\_1](https://fedlex.data.admin.ch/eli/dl/proj/2023/55/cons_1)

24 agosto 2023

Cancelleria federale

